

Bruxelles, 4 noiembrie 2024
(OR. en)

14768/24
PV CONS 54
AGRI 758
PECHE 415

PROIECT DE PROCES-VERBAL
CONSILIUL UNIUNII EUROPENE
(Agricultură și Pescuit)
21 și 22 octombrie 2024

REUNIUNEA DE LUNI, 21 OCTOMBRIE 2024

1. Adoptarea ordinii de zi

Consiliul a adoptat ordinea de zi care figurează în documentul 14270/24, cu adăugarea, la cererea Slovaciei, a unui punct la rubrica „Diverse” **[noul punct 7 litera (j)]**. De asemenea, Consiliul a convenit să discute respectivul punct suplimentar în sesiune publică, în conformitate cu articolul 8 alineatul (2) din Regulamentul de procedură al Consiliului.

2. Aprobarea punctelor „A”

a) Lista fără caracter legislativ 14561/24

Consiliul a adoptat toate punctele „A” care figurează în documentul sus-menționat, inclusiv toate documentele COR și REV lingvistice prezentate în vederea adoptării.

În addendum figurează o declarație cu privire la acest punct.

b) Lista cu caracter legislativ [Deliberare publică în temeiul articolului 16 alineatul (8) din Tratatul privind Uniunea Europeană] 14587/24

Afaceri economice și financiare

1. Amendamente ale Parlamentului European la poziția Consiliului privind proiectul de buget pentru exercițiul financiar 2025 **[S]** 14265/24 + COR 1
FIN
Neaprobarea amendamentului/amendamentelor Parlamentului European
aprobat de Coreper, partea I, la 16.10.2024

Consiliul a confirmat că nu poate aproba toate amendamentele la poziția Consiliului privind proiectul de buget pentru exercițiul financiar 2025 în cazul în care acestea vor fi adoptate de Parlamentul European și a aprobat proiectul de scrisoare către Parlamentul European în acest sens, astfel cum figurează în anexa la documentul sus-menționat.

Activități fără caracter legislativ

PESCUIT

3. **Regulamentul Consiliului de stabilire, pentru 2025, a posibilităților de pescuit aplicabile în Marea Baltică** ☐(*) 13902/24
12844/24 + COR 1
+ ADD 1
+ ADD 1 COR 1
[Temei juridic propus de Comisie: articolul 43 alineatul (3) din TFUE]
Acord politic

Consiliul a ajuns la un acord politic privind regulamentul de stabilire, pentru anul 2025, a posibilităților de pescuit pentru anumite stocuri de pește și grupuri de stocuri de pește aplicabile în Marea Baltică.

În anexă figurează declarații cu privire la acest punct.

4. Reuniunea anuală a ICCAT 13800/24
(Limassol, Cipru, 11-18 noiembrie 2024)
Schimb de opinii

AGRICULTURĂ

5. Concluzii privind o politică agricolă comună post-2027 orientată spre fermieri 14470/24
Aprobare
6. **Provocările cu care se confruntă lanțul alimentar al UE** ☐2 14272/24
Informare din partea președinției
Schimb de opinii

Consiliul a desfășurat un schimb de opinii cu privire la provocările cu care se confruntă lanțul alimentar al UE. De asemenea, Consiliul a luat act de informațiile furnizate de Franța și Spania cu privire la necesitatea unei coordonări europene pentru vaccinarea care să asigure sănătatea animalelor, precum și de intervențiile delegațiilor și ale Comisiei.

Diverse

Pescuit

7. a) **Necesitatea unor norme revizuite care să permită vânărea bazată pe ecosisteme a cormoranilor și a focilor pentru a proteja stocurile de pește sensibile** [2] 14552/24
Informare din partea Suediei, sprijinită de Estonia, Finlanda și Letonia

Consiliul a luat act de informațiile prezentate de Suedia cu privire la necesitatea unor norme revizuite care să permită vânărea bazată pe ecosisteme a cormoranilor și a focilor pentru a proteja stocurile de pește sensibile. De asemenea, Consiliul a luat act de observațiile formulate de delegații și de Comisie.

Agricultură

- b) **Coordonarea europeană pentru vaccinarea care să asigure sănătatea animalelor** [2] 14592/24
Informare din partea Franței și a Spaniei

Punctul 7 litera b) a fost abordat împreună cu punctul 6.

- c) **Rezultatul conferinței „Risipa alimentară – 2024-2030” privind prevenirea risipei alimentare (Budapesta, 1 octombrie 2024)** [2] 14594/24
Informare din partea președinției

Consiliul a luat act de informațiile furnizate de președinție cu privire la rezultatul conferinței „Risipa alimentară – 2024-2030” privind prevenirea risipei alimentare, precum și de intervențiile delegațiilor și ale Comisiei.

- d) **Rezultatul reuniunii directorilor PAC (Budapesta, 10-12 septembrie 2024)** [2] 14580/1/24 REV 1
Informare din partea președinției

Consiliul a luat act de informațiile furnizate de președinție cu privire la rezultatul reuniunii directorilor PAC (Budapesta, 10-12 septembrie 2024) și al conferinței directorilor agențiilor de plăți ale UE (Budapesta, 16-18 octombrie 2024), precum și de observațiile delegațiilor și ale Comisiei.

- e) **Rezultatul conferinței directorilor agențiilor de plăți ale UE (Budapesta, 16-18 octombrie 2024)**  14591/24
Informare din partea președinției

Punctul 7 litera e) a fost abordat împreună cu punctul 7 litera d).

- f) **Rezultatele reuniunii miniștrilor agriculturii din cadrul Grupului de la Vișegrad (Cehia, Ungaria, Polonia, Slovacia), Bulgaria și România (GV4+2) (Poznań, 25-26 septembrie 2024)**  14431/24
Informare din partea Poloniei, în numele Bulgariei, Cehiei, Ungariei, Poloniei, României și Slovaciei

Consiliul a luat act de informațiile furnizate de Polonia cu privire la rezultatul reuniunii Grupului de la Vișegrad și a Bulgariei și României, precum și de observațiile delegațiilor și ale Comisiei.

- g) **Răspunsul UE la consecințele fenomenelor climatice extreme: finanțarea măsurilor de criză în Uniunea Europeană**  14439/24
Informare din partea Portugaliei, sprijinită de Bulgaria, Croația, Cipru, Estonia, Grecia și Italia

Consiliul a luat act de informațiile furnizate de Portugalia cu privire la răspunsul UE la consecințele fenomenelor climatice extreme. De asemenea, Consiliul a luat act de observațiile delegațiilor și ale Comisiei.

- h) **Conferința PeaceBread (Germania, 30 septembrie-2 octombrie 2024)**  14473/24
Informare din partea Germaniei

Consiliul a luat act de informațiile furnizate de Germania cu privire la conferința PeaceBread. De asemenea, Consiliul a luat act de reacția Comisiei și de reacțiile delegațiilor.

- i) **Necesitatea de a prelungi aplicarea cadrului temporar de criză și de tranziție în sectorul agricol și de a majora limita individuală per întreprindere agricolă**  14464/1/24 REV 1
Informare din partea României, sprijinită de Bulgaria și Slovacia

Consiliul a luat act de informațiile furnizate de România cu privire la Germania cu privire la ajutoarele de stat. De asemenea, Consiliul a luat act de observațiile delegațiilor și de cele ale Comisiei.

REUNIUNEA DE MARTI, 22 OCTOMBRIE 2024

Activități fără caracter legislativ

PESCUIT

3. **(continuare) Regulamentul Consiliului de stabilire, pentru 2025, a posibilităților de pescuit aplicabile în Marea Baltică** [Temei juridic propus de Comisie: articolul 43 alineatul (3) din TFUE] ☐(*) 13902/24
12844/24 + COR 1
+ ADD 1
+ ADD 1 COR 1
Acord politic

A se vedea pagina 3.

AGRICULTURĂ

5. **(continuare) Concluzii privind o politică agricolă comună post-2027 orientată spre fermieri** 14470/24
Aprobare
8. Aspecte legate de comerț în domeniul agriculturii 14322/24
Informare din partea Comisiei
Schimb de opinii

Diverse

Agricultură

7. j) **Punct nou: Necesitatea de a răspunde riscului iminent de dezangajare în cazul programelor de dezvoltare rurală** ☐² 14709/24

Informare din partea Slovaciei

Consiliul a luat act de informațiile furnizate de Slovacia cu privire la dezangajarea fondurilor.
De asemenea, Consiliul a luat act de reacția Comisiei și de reacțiile delegațiilor.

☐² Dezbateri publice propuse de președinție [articolul 8 alineatul (2) din Regulamentul de procedură al Consiliului]

☐ Punct bazat pe o propunere a Comisiei

(*) Punct cu privire la care se poate solicita votarea

Declarații privind punctele „B”

Referitor la Regulamentul Consiliului de stabilire, pentru 2025, a posibilităților de
punctul 3 de pe pescuit aplicabile în Marea Baltică
lista punctelor „B”: [Temei juridic propus de Comisie: articolul 43 alineatul (3) din TFUE]
Acord politic

DECLARAȚIA COMUNĂ A DANEMARCEI, ESTONIEI, FINLANDEI, GERMANIEI, LETONIEI, LITUANIEI, POLONIEI ȘI SUEDEI cu privire la aplicarea articolului 15 alineatul (9) din Regulamentul de bază în ceea ce privește codul din estul Mării Baltice și codul din vestul Mării Baltice în 2025

„Având în vedere că biomasa stocurilor de cod din estul Mării Baltice și de cod din vestul Mării Baltice sunt sub B_{lim} și pentru a asigura refacerea stocului în conformitate cu Regulamentul (UE) 2016/1139, Danemarca, Estonia, Finlanda, Germania, Letonia, Lituania, Polonia și Suedia se angajează să nu utilizeze flexibilitatea de la an la an prevăzută la articolul 15 alineatul (9) din Regulamentul (UE) nr. 1380/2013 în ceea ce privește aceste stocuri în 2025. Acest angajament reprezintă o reacție la circumstanțele excepționale actuale pentru stocurile de cod din estul Mării Baltice și de cod din vestul Mării Baltice.”

DECLARAȚIA COMUNĂ A DANEMARCEI, FINLANDEI, GERMANIEI, POLONIEI ȘI SUEDEI cu privire la aplicarea articolului 15 alineatul (9) din Regulamentul de bază în ceea ce privește heringul din vestul Mării Baltice în 2025

„Având în vedere că biomasa stocului de hering din vestul Mării Baltice este sub B_{lim} și pentru a asigura refacerea stocului în conformitate cu Regulamentul (UE) 2016/1139, Danemarca, Finlanda, Germania, Polonia și Suedia se angajează să nu utilizeze flexibilitatea de la an la an prevăzută la articolul 15 alineatul (9) din Regulamentul (UE) nr. 1380/2013 în ceea ce privește acest stoc în 2025. Acest angajament reprezintă o reacție la circumstanțele excepționale actuale pentru stocul de hering din vestul Mării Baltice.”

DECLARAȚIA COMUNĂ A DANEMARCEI, ESTONIEI, FINLANDEI, GERMANIEI, LETONIEI, LITUANIEI, POLONIEI ȘI SUEDEI cu privire la aplicarea articolului 15 alineatul (9) din Regulamentul de bază în ceea ce privește somonul din bazinul principal în 2025

„Având în vedere că în subdiviziunile ICES 22-29 sud aproape toate stocurile de somon sălbatic din râuri sunt mult sub R_{lim} și pentru a asigura refacerea stocurilor, Danemarca, Estonia, Germania, Letonia, Lituania și Polonia se angajează să nu utilizeze flexibilitatea de la an la an prevăzută la articolul 15 alineatul (9) din Regulamentul (UE) nr. 1380/2013 în ceea ce privește aceste stocuri în 2025. Acest angajament reprezintă o reacție la circumstanțele excepționale actuale pentru stocurile de somon sălbatic din râurile de la sud de latitudinea 59° 30' N.

Având în vedere migrația limitată a somonului în principalele râuri cu somon din Golful Botnic, atât în 2023, cât și în 2024, și pentru a asigura și a promova refacerea mai rapidă a stocurilor de somon, Finlanda se angajează să nu utilizeze flexibilitatea de la an la an prevăzută la articolul 15 alineatul (9) din Regulamentul (UE) nr. 1380/2013 în ceea ce privește cota de somon din bazinul principal în 2025. Suedia se angajează să utilizeze flexibilitatea de la an la an prevăzută la articolul 15 alineatul (9) din Regulamentul (UE) nr. 1380/2013 numai în cazul capturilor accidentale inevitabile. Aceste angajamente reprezintă o reacție la evoluția îngrijorătoare a stocurilor de somon sălbatic din râurile din subdiviziunile ICES 30-31.”

DECLARAȚIA COMUNĂ A DANEMARCEI, ESTONIEI, FINLANDEI, GERMANIEI, LETONIEI, LITUANIEI, POLONIEI ȘI SUEDEI cu privire la schimburile de cote pentru codul din estul și din vestul Mării Baltice

„În spirit de solidaritate, statul membru care nu are nevoie de întreaga sa cota de capturi accidentale pentru codul din estul sau din vestul Mării Baltice se va strădui să ajungă la un acord privind schimburi de cote cu un stat membru care poate demonstra că se va confrunta cu un efect de blocaj din cauza cotei sale limitate pentru codul din estul sau din vestul Mării Baltice.”

DECLARAȚIA COMUNĂ A DANEMARCEI, ESTONIEI, GERMANIEI, LITUANIEI ȘI POLONIEI cu privire la transferul de cote de somon din bazinul principal

„În spirit de solidaritate și recunoscând eforturile de conservare depuse de Finlanda și Suedia, care au avut ca rezultat obținerea de stocuri sănătoase în apele lor, statul membru care nu își poate utiliza întreaga cota de somon din bazinul principal va lua în considerare transferul voluntar către Finlanda și/sau Suedia al părții neutilizate sau inutilizabile din cota respectivă.”

DECLARAȚIA COMISIEI privind acordul politic la care a ajuns Consiliul

„Comisia ia act de acordul politic la care a ajuns Consiliul cu privire la posibilitățile de pescuit pentru 2025 în Marea Baltică. Comisia este preocupată de faptul că următoarele elemente ale acordului respectiv sunt mai puțin susceptibile să contribuie la refacerea anumitor stocuri decât propunerea Comisiei și este posibil să nu fie în conformitate cu cadrul juridic aplicabil, inclusiv cu planul multianual pentru Marea Baltică. În special, Comisia consideră că: (1) capturile totale admisibile (TAC) pentru șprot și hering vestic ar fi trebuit să fie stabilite la un nivel care să asigure o probabilitate mai mică de 5 % a scăderii, respectiv a menținerii stocurilor sub nivelul B_{lim} în 2026; și (2) nu ar trebui să existe activități, comerciale sau recreative, de pescuit direcționat de hering din vestul Mării Baltice și de somon din bazinul principal (cu excepția perioadei mai-august în apele costiere din subdiviziunile 29 nord-31), pentru care Consiliul Internațional pentru Explorarea Apelor Maritime recomandă încetarea tuturor activităților de pescuit.”

DECLARAȚIA COMUNĂ A DANEMARCEI, GERMANIEI ȘI ȚĂRILOR DE JOS cu privire la aplicarea articolului 15 alineatul (9) din Regulamentul de bază în ceea ce privește merluciul norvegian din Marea Nordului în sezonul de pescuit 2025

„Având în vedere faptul că ICES preconizează că biomasa merluciului norvegian din Marea Nordului (NOP/2A3A4.) ar putea scădea sub B_{lim} chiar și în condițiile unor capturi egale cu zero, precum și faptul că ICES recomandă capturi zero pentru sezonul de pescuit 2025 (1 noiembrie 2024-31 octombrie 2025) și în scopul asigurării refacerii stocului, Danemarca, Germania și Țările de Jos se angajează să nu utilizeze flexibilitatea de la an la an prevăzută la articolul 15 alineatul (9) din Regulamentul (UE) nr. 1380/2013 în ceea ce privește stocul respectiv în sezonul de pescuit 2025. Acest angajament reprezintă o reacție la circumstanțele excepționale actuale pentru stocul în cauză.”

DECLARAȚIA COMUNĂ A COMISIEI ȘI A GERMANIEI privind opțiunea acordării de sprijin din Fondul european pentru afaceri maritime, pescuit și acvacultură (FEAMPA) pentru încetarea temporară a activităților de pescuit

1. „În conformitate cu articolul 5 alineatul (3) litera (a) din Regulamentul (UE) 2016/1139 al Parlamentului European și al Consiliului din 6 iulie 2016 de stabilire a unui plan multianual pentru stocurile de cod, hering și șprot din Marea Baltică și pentru activitățile de pescuit care exploatează stocurile respective, măsurile de remediere în sensul articolului 5 din regulamentul respectiv pot include, sub rezerva îndeplinirii anumitor condiții, măsuri de urgență ale statelor membre în temeiul articolului 13 din Regulamentul (UE) nr. 1380/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 11 decembrie 2013 privind politica comună în domeniul pescuitului.
2. Având în vedere evaluarea efectuată de Consiliul Internațional pentru Explorarea Apelor Maritime (ICES) privind codul și heringul în subdiviziunile 22-24, Germania consideră că este necesar să se adopte măsuri de urgență în temeiul articolului 13 alineatul (1) din Regulamentul (UE) nr. 1380/2013. Măsurile de urgență din subdiviziunile 22-24 pentru navele de pescuit germane constau în introducerea unei perioade de 30 de zile de închidere a zonelor de reproducere a codului în scop de protecție pe lângă perioada de închidere a zonelor de reproducere a codului stabilită la articolul 7 alineatul (3) din Regulamentul de stabilire, pentru anul 2025, a posibilităților de pescuit pentru anumite stocuri de pește și grupuri de stocuri de pește aplicabile în Marea Baltică, în cursul căreia exceptarea prevăzută la articolul 7 alineatul (4) litera (b) nu se aplică, și în limitarea pescuitului de hering și a activităților de pescuit cu capturi accidentale de hering pe o perioadă suplimentară de 30 de zile în cursul căreia se întrerupe exceptarea anumitor activități de pescuit costier la scară mică de la interdicția de a viza heringul din vestul Mării Baltice.
3. Comisia și Germania sunt de acord că această măsură de urgență este eligibilă pentru finanțare în temeiul Regulamentului (UE) 2021/1139 al Parlamentului European și al Consiliului din 7 iulie 2021 de instituire a Fondului european pentru afaceri maritime, pescuit și acvacultură și de modificare a Regulamentului (UE) 2017/1004, cu condiția ca aceasta să fie în conformitate cu condițiile prevăzute la articolul 21 alineatul (2) litera (c) din regulamentul respectiv.”

DECLARAȚIA COMUNĂ A COMISIEI, A LETONIEI ȘI A SUEDEI privind opțiunea acordării de sprijin din Fondul european pentru afaceri maritime, pescuit și acvacultură pentru încetarea temporară a activităților de pescuit de șprot

1. „În conformitate cu articolul 5 alineatul (3) litera (a) din Regulamentul (UE) 2016/1139 al Parlamentului European și al Consiliului din 6 iulie 2016 de stabilire a unui plan multianual pentru stocurile de cod, hering și șprot din Marea Baltică și pentru activitățile de pescuit care exploatează stocurile respective, măsurile de remediere în sensul articolului 5 din regulamentul respectiv pot include, în anumite condiții, măsuri de urgență ale statelor membre în temeiul articolului 13 din Regulamentul (UE) nr. 1380/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 11 decembrie 2013 privind politica comună în domeniul pescuitului.
2. Având în vedere evaluarea efectuată de Consiliul Internațional pentru Explorarea Apelor Maritime (ICES) cu privire la șprot, în ceea ce privește rata scăzută de refacere a stocurilor de adulți înregistrată anul trecut și riscurile ridicate de reducere în continuare a biomasei actuale a stocului de reproducere și a dimensiunii stocului în ansamblu, se consideră oportun, în temeiul articolului 13 alineatul (1) din Regulamentul (UE) nr. 1380/2013, să se aplice la nivelul statelor membre măsuri de urgență opționale suplimentare (o perioadă de interzicere a pescuitului de o lună în plus față de perioada de trei luni, de la 1 mai până la 31 iulie, de încetare generală a activităților de pescuit de specii pelagice dincolo de limita de 12 mile, prevăzută în Regulamentul privind TAC-urile și cotele pentru 2025 în Marea Baltică).

3. Comisia, Letonia și Suedia sunt de acord că această măsură de urgență este eligibilă pentru finanțare în temeiul Regulamentului (UE) 2021/1139 al Parlamentului European și al Consiliului din 7 iulie 2021 de instituire a Fondului european pentru afaceri maritime, pescuit și acvacultură și de modificare a Regulamentului (UE) 2017/1004, cu condiția să fie introdusă în conformitate cu condițiile prevăzute la articolul 21 alineatul (2) litera (c) din regulamentul respectiv.”
-